

**GESCHÄFTSSTELLE/SEGRETERIA**

Amt der Tiroler Landesregierung

Landhaus

A-6010 Innsbruck

Tel.-Nr. 0 52 22/28 7 01/701

**ARGE  
ALP**



Innsbruck, 29 giugno 1987

**Betr./Oggetto:** 18. Conferenza dei Capi di Governo della Comunità  
di Lavoro delle Regioni Alpine il 19 giugno 1987  
a Mayrhofen/Tirol  
Verbale dei risultati

Ai Signori

Primo Ministro dello Stato Libero di Baviera  
Dr. h.c. Franz Josef STRAUSS

Presidente della Giunta Provinciale della Provincia  
Autonoma di Bolzano-Alto Adige  
Dott. Silvius MAGNAGO

Presidente del Governo del Cantone dei Grigioni  
Christoffel BRÄNDLI

Presidente della Regione Lombardia  
Avv. Dott. Giuseppe GUZZETTI

Presidente del Land Salisburgo  
Dott. Wilfried HASLAUER

Presidente del Governo del Cantone di San Gallo  
Edwin KOLLER

Presidente del Land Tirolo  
Dipl.Ing. Dott. Alois PARTL

Presidente della Giunta Provinciale della Provincia  
Autonoma di Trento  
Dott. Pierluigi ANGELI

Presidente del Land Vorarlberg  
Dott. Herbert KESSLER

Presidente del Governo del Canton Ticino  
Avv. Rossano BERVINI

---

La Conferenza dei Capi di Governo ha tenuto il 19 giugno  
1987 a Mayrhofen la sua 18. riunione. I partecipanti  
vengono elencati in allegato. Il risultato della Conferenza  
è riassunto nel seguente verbale:

ARBEITSGEMEINSCHAFT ALPENLÄNDER

Freistaat Bayern, Autonome Provinz Bozen-Südtirol, Kanton Graubünden,  
Region Lombardei, Land Salzburg, Kanton St. Gallen, Land Tirol, Autonome  
Provinz Trient, Land Vorarlberg

COMUNITÀ DI LAVORO REGIONI ALPINE

Stato libero della Bavaria, Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, Can-  
tone dei Grigioni, Regione Lombardia, Land Salisburgo, Cantone di San  
Gallo, Land Tirolo, Provincia Autonoma di Trento, Land Vorarlberg

## 1. Apertura

Il Presidente dell'ARGE ALP, Dipl.-Ing. Dott. PARTL, dà il benvenuto in Tirolo ai presenti Capi di Governo, membri di governo nonché ai loro collaboratori, agli osservatori del Consiglio d'Europa, dell'ALPE-ADRIA e della COTRAO. Egli ricorda le importanti attività svolte fino ad ora ed i compiti futuri della collaborazione oltre i rispettivi confini dei Länder, Cantoni e Province dell'ARGE ALP. Il Presidente rileva inoltre la crescente forza del regionalismo in tutta l'Europa e sottolinea il significato delle relazioni esemplari dei Länder dell'area alpina quale contributo alla collaborazione europea. In questo contesto la collaborazione inter-regionale a livello europeo non presenta nessuna concorrenza, ma è un'integrazione utile e necessaria della politica estera, soprattutto della politica tra vicini, degli organi federali o centrali.

## 2. Relazione della Segreteria

La relazione viene ascoltata e approvata.

## 3. Relazione e proposte di delibera del Gruppo di Lavoro dei Funzionari Direttivi

### 3.1. Relazione

La relazione viene ascoltata e approvata. Il Gruppo di Lavoro dei Funzionari Direttivi ha preventivato per la sua attività nell'anno di lavoro 1987/88 una spesa di S 45.000.- per onorari di interpretazione e traduzione e di S 5.000.- per stampa. Le spese per le pubblicazioni elaborate dal sottogruppo "Pubbliche Relazioni" ammontano a S 120.000.-

### 3.2. Proposte di delibera del Gruppo di Lavoro dei Funzionari Direttivi

#### 3.2.1. Funzione del Presidente dell'ARGE ALP

La Conferenza dei Capi di Governo dell'ARGE ALP

interpreta gli art. IV/2 e V/3 della delibera organizzativa concernente la funzione del Presidente dell'ARGE ALP come segue:

I contenuti relativi alla funzione del Presidente dipendono in primo luogo - nell'ambito delle competenze riconosciute al Presidente dalla delibera organizzativa della Comunità - dalle intenzioni e dalle possibilità giuridiche ed effettive del Presidente in carica.

A prescindere da questo sarebbe comunque opportuno curare l'intesa con gli altri Capi di Governo prima di intraprendere attività o assumere posizioni di fondamentale importanza.

In ogni caso, dopo l'assunzione della carica il Presidente dovrebbe illustrare agli altri Capi di Governo la sua opinione circa l'esercizio della funzione di Presidente, con particolare riferimento alle iniziative che egli intende promuovere per garantire la continuità dell'attività dell'ARGE ALP sulla base delle circostanze e delle esigenze politiche dettate dal momento. Gli altri Capi di Governo saranno a loro volta pregati di contribuire con nuove proposte e nuove idee.

Il Presidente dovrebbe poi stabilire gli opportuni contatti con gli altri Capi di Governo, con i Presidenti di Commissione e con il Presidente del Gruppo di Lavoro dei Direttori Generali, al fine di coordinare i lavori di preparazione per la stesura di un programma di lavoro che verrà poi approvato dalla Conferenza dei Capi di Governo, o per la realizzazione di un programma di lavoro che è già stato approvato in precedenza.

Nell'ambito della sua funzione di rappresentanza della Comunità verso l'esterno, il Presidente dovrebbe programmare incontri con i Presidenti delle altre organizzazioni di collaborazione europea (quale il Consiglio d'Europa e la CEE) e con i ministri degli esteri dei Paesi ai quali appartengono i Paesi membri dell'ARGE ALP.

### 3.2.2 Definizione dei punti chiave per l'attività dell' ARGE ALP

La Conferenza dei Capi di Governo incarica le singole Commissioni di individuare, sulla base della situazione attuale e considerando gli obiettivi fissati nella delibera organizzativa dell'ARGE ALP e nei diversi progetti elaborati fino ad ora, singoli problemi ed esigenze di particolare interesse attuale o futuro che investono i Paesi ed i cittadini dell'ARGE ALP da trattare a livello di più Commissioni, e di illustrare, nell'ambito di un progetto di fattibilità, strategie concrete per la soluzione dei problemi.

Sulla base di queste valutazioni, il Presidente dell'ARGE ALP ed il Gruppo di Lavoro dei Direttori Generali dovranno presentare alla prossima Conferenza dei Capi di Governo un programma concernente i punti chiave dell'attività dell'ARGE ALP, adempiendo così alla loro funzione di coordinamento.

Trascorsi tre anni dalla presentazione del programma, la Conferenza dei Capi di Governo provvederà a verificare se il programma è stato realizzato.

### 3.2.3 Maggiore coinvolgimento dei popoli nei contatti trans-frontalieri " L'ARGE ALP dei cittadini "

I rapporti istituzionali fra i paesi membri dell'ARGE ALP hanno raggiunto un buon livello, sia dal punto di vista qualitativo che quantitativo. In futuro sarà tuttavia necessario promuovere, accanto alle relazioni fra i governi, più stretti contatti fra i popoli dei paesi membri, al fine di diffondere tra i singoli cittadini una maggiore coscienza comunitaria ed una più profonda sensibilità agli obiettivi dell'ARGE ALP. A questo proposito si rendono necessarie azioni finalizzate a risvegliare gli interessi di tutti i cittadini. Fin tanto che l'ARGE ALP o i singoli paesi membri non si faranno diretti promotori di questo pro-

getto, ci si potrà sempre appoggiare, da un punto di vista organizzativo, alle numerose associazioni sociali e alle altre istituzioni presenti in tutto il territorio dell'ARGE ALP.

La Conferenza dei Capi di Governo approva le iniziative esemplari proposte dal Gruppo di Lavoro dei Funzionari Direttivi, le cui modalità operative andranno però definite caso per caso.

#### 3.2.4 Verifica degli effetti prodotti dalle delibere della Conferenza dei Capi di Governo

Al fine di procedere ad una verifica degli effetti prodotti dalle delibere della Conferenza dei Capi di Governo, i singoli paesi membri dell'ARGE ALP presenteranno una relazione annuale alla Conferenza dei Capi di Governo, illustrando la misura degli interventi attuati nei singoli paesi membri in armonia con gli obiettivi comunitari, gli obiettivi raggiunti rispetto agli obiettivi fissati e in che misura la mancata realizzazione di determinati obiettivi possa essere attribuita al mancato impegno dei vari organi della Comunità.

Sarà quindi necessario analizzare le cause di eventuali carenze ed elaborare nuove iniziative e nuove strategie per evitare che tali carenze possano ripetersi anche in futuro.

#### 3.2.5 Contatti dell'ARGE ALP con altre organizzazioni di collaborazione regionale transfrontaliera e con le istituzioni europee

La Conferenza dei Capi di Governo ritiene che sia utile e necessario, al fine di rendere più efficace l'attività svolta, intensificare i contatti dell'ARGE ALP con le altre organizzazioni di collaborazione regionale transfrontaliera (ALPE ADRIA, COTRAO, Consiglio delle Regioni d'Europa, AGEG) e con le istituzioni europee (Consiglio d'Europa e CEE).

Scopo di questa collaborazione è la promozione dello

scambio di opinioni e informazioni fra i paesi alpini, il coordinamento dei lavori nell'ambito delle Comunità ed un maggiore coinvolgimento delle istituzioni interessate, sia nazionali che internazionali, all'analisi dei problemi e delle esigenze dei paesi del territorio alpino.

I contatti dovrebbero concretizzarsi nei tempi ed ai livelli più adeguati alle esigenze delle questioni trattate.

A questo proposito i capi di governo chiedono al Consiglio d'Europa il riconoscimento dello status di osservatore per l'ARGE ALP; inoltre auspicano la possibilità di usufruire degli uffici di collegamento dei paesi membri presso le Comunità europee, per promuovere le proprie iniziative.

### 3.2.6 Nuova nomina dei Presidenti della Commissione I e Commissione II

La Conferenza dei Capi di Governo dell'ARGE ALP nomina  
l'Assessore Dipl.Ing. Franz KRANEBITTER  
membro del Governo regionale del Tirolo  
Presidente della Commissione I - Viabilità e Trasporti

il Ministro Alfred DICK  
membro del Governo bavarese  
Presidente della Commissione II - Salvaguardia dell'ambiente,  
Pianificazione territoriale e Agricoltura.

La Conferenza dei Capi di Governo prende atto che nella Commissione V - Economia avrà luogo prossimamente un cambio del Presidente nominato dalla Regione Lombardia. Il nome del nuovo Presidente verrà comunicato non appena sarà noto.

### 3.2.7 Nomina del Presidente dell'ARGE ALP per l'anno 1987/88

La Conferenza dei Capi di Governo nomina il Presidente della Giunta Provinciale della Provincia Autonoma di Trento, Dott. Pierluigi ANGELI Presidente dell'ARGE ALP per l'anno 1987/88 e stabilisce che la prossima Conferenza dei Capi di Governo avrà luogo il 10 giugno 1988 nella Provincia Autonoma di Trento.

#### 4. Relazione e proposta di delibera della Commissione I- Trasporti

##### 4.1 Relazioni

Le relazioni I - VII vengono ascoltate e approvate. La Commissione I ha preventivato per la sua attività nell'anno 1987/88 una spesa di S 480.000.- (elaborazione dati del censimento del traffico S 100.000.-, elaborazione di uno studio S 100.000.-, spese di interpretazione e traduzione S 80.000.- spese di stampa, riproduzione e rilegatura S 200.000).

Il rappresentante della Regione Lombardia segnala un'integrazione per la relazione I, riguardante la realizzazione degli obiettivi dell'ARGE ALP nel settore dei trasporti in Lombardia.

Il rappresentante del Land Salisburgo sottolinea l'urgenza di un ampliamento dell'autostrada dei Tauri (una seconda galleria). Proprio perché in Austria non è previsto un pedaggio generale su autostrade, si fa appello alla CEE di partecipare al finanziamento delle infrastrutture del traffico così importanti per il traffico di transito nord-sud della CEE.

Il rappresentante del Land Tirolo segnala che il problema più scottante attualmente è lo smaltimento del traffico di transito costituito da passeggeri e merci che aumenta a dismisura. Per questo motivo il trasferimento del traffico dalla strada alla rotaia deve essere realizzato quanto prima. Una misura necessaria in questo contesto è la costruzione della galleria di base del Brennero con allacciamenti progettati in maniera accettabili per la popolazione.

Il rappresentante della Provincia Autonoma di Trento riferisce che le Ferrovie Italiane hanno stanziato 152 miliardi di Lire per costruire un interporto a nord di Trento.

Il rappresentante del Land Vorarlberg sottolinea la necessità di misure atte a regolare e limitare il flusso

del traffico per risolvere i problemi che scaturiscono dal traffico di transito. Misure restrittive dovrebbero però essere prese solo dopo uno scambio reciproco di informazioni e in maniera coordinata da tutti i paesi interessati.

I rappresentanti dei governi di S. Gallo, Vorarlberg, Baviera e Lombardia delineano i motivi basilari per la costruzione della ferrovia dello Spluga.

Il Presidente rileva infine che i tempi sono senza dubbio maturi per la costruzione di nuove infrastrutture del traffico per proteggere la popolazione e l'ambiente da carichi insopportabili.

La Conferenza dei capi di Governo esprime la sua gratitudine e il suo riconoscimento al Consigliere Aulico, Dipl.-Ing. Leo Feist, che, sin dalla fondazione dell'ARGE ALP, ha presieduto la Commissione I ed ha contribuito con grande impegno e conoscenza a risolvere i problemi difficili nel settore dei trasporti nei paesi alpini.

#### 4.2 Analisi del fabbisogno per lo sviluppo dei trasporti aerei regionali ed interregionali nel territorio dell'ARGE ALP

La Conferenza dei Capi di Governo incarica il Prof. Dott. Ing. Peter WOLF del politecnico dell'Università della Renania - Vestfalia, di elaborare uno studio scientifico per analizzare il fabbisogno riguardo allo sviluppo dei trasporti aerei regionali ed interregionali nell'area dell'ARGE ALP.

#### 5. Relazione e proposte di delibera della Commissione II- Tutela dell'ambiente, assetto territoriale ed agricoltura

##### 5.1 Relazioni

Le relazioni a - c vengono ascoltate ed approvate.

La Commissione II ha preventivato per la sua attività nell'anno 1987/88 una spesa di S 200.000.- (spese di traduzione, interpretazione, stampa).



## 5.2 Proposte di delibera della Commissione II

### 5.2.1 Situazione del danneggiamento dei boschi e strategie di tutela dei boschi nei paesi membri dell'ARGE ALP

La Conferenza dei Capi di Governo delibera quanto segue:

1. La riduzione delle sostanze inquinanti l'aria ad una misura accettabile per il bosco è un obiettivo principale della politica di salvaguardia del bosco nei paesi membri dell'ARGE ALP.
2. I paesi membri dell'ARGE ALP continueranno coerentemente a ridurre l'inquinamento da  $SO_2$ . A tale scopo si dovranno effettuare in alcuni paesi, l'approvvigionamento di metano, la riduzione della percentuale di sostanze solforose nei combustibili e, ove necessario, efficaci tecnologie di depurazione dei gas di scappamento.
3. Onde ridurre le emissioni degli ossidi di azoto e dei residui degli idrocarburi si dovrà accelerare l'introduzione di nuovi autoveicoli con catalizzatori e dotare di catalizzatore gli autoveicoli già in circolazione.
4. I limiti di velocità già in vigore devono essere severamente controllati e, ove possibile, ridotti nelle valli alpine con un alto volume di traffico di transito e particolarmente sensibili alle emissioni ed ai rumori.
5. I governi dei paesi membri dell'ARGE ALP si adopereranno presso i governi nazionali e gli Organismi Comunitari Europei affinché le disposizioni di immatricolazione per autoveicoli pesanti vengano inasprite quanto ad inquinamento acustico ed atmosferico.
6. I paesi membri dell'ARGE ALP puntano su un trasferimento del traffico stradale merci su rotaia.
7. In parti di bosco protettivo danneggiate si dovranno avviare, risp. incentivare rapidi provvedimenti di ringiovanimento. Tali misure di risanamento del bosco dovranno essere attuate in stretto accordo con i proprietari del bosco e con la disponibilità di sufficienti mezzi pubblici.

8. In casi in cui la selvaggina ostacoli il rinnovamento del bosco le autorità ed i cacciatori autorizzati sono chiamati ad assicurare una densità di selvaggina giustificabile dal punto di vista colturale.

9. Nei casi in cui il ringiovanimento venga ostacolato dal pascolo si deve mirare in maniera adeguata ad uno sgravio del bosco.

10. I danni al bosco dovuti ad un eccessivo sfruttamento per le attività del tempo libero, come per esempio lo sci fuori pista in aree di rinnovamento, dovranno essere evitati attraverso un'intensa educazione ambientale e misure di pianificazione del territorio.

#### 5.2.2 Mappe di date strutturali - mappe sullo sviluppo demografico

La Conferenza dei Capi di Governo approva la stampa delle mappe sull'evoluzione demografica elaborate dalla Commissione II

### 6. Relazione e proposte di delibera della Commissione III

#### 6.1 Relazione

La relazione viene ascoltata ed approvata; viene comunque integrata aggiungendo che nel preparare il primo incontro dei rettori universitari dell'ARGE LAP verranno coinvolti anche i membri dei governi responsabili per l'istruzione. Inoltre si conviene che per motivi finanziari non è possibile organizzare annualmente un incontro di tre giorni dei piccoli organizzatori culturali; bisognerebbe dunque organizzare incontri più brevi fra i rappresentanti dei piccoli organizzatori culturali, oppure dilazionarli a ritmo pluriennale.

#### 6.2 Proposte di delibera

##### 6.2.1 Bollettino

La Conferenza dei Capi di Governo delibera che i bollettini in futuro verranno pubblicati dalla casa editrice Athesia di Bolzano e ne raccomanda l'acquisto da parte dei singoli paesi membri secondo il parametro tutt'ora adottato

( Baviera e Lombardia 500 copie ciascuna, gli altri paesi membri 200 copie ciascuno). Inoltre i Capi di Governo approvano la pubblicazione di un altro numero del Bollettino ( Bollettino XIV) dal Land Salisburgo adottando il parametro comunemente usato. Tema di questo numero del Bollettino sarà "Convegno storico 1986 a Salisburgo - I Romani nelle Alpi"

#### 6.2.2 Convegno dei direttori d'archivio 1987

La Conferenza dei Capi di Governo autorizza lo svolgimento di un altro convegno dei direttori d'archivio che avrà luogo nel tardo autunno 1987 a Bellinzona.

Saranno da trattare principalmente le tematiche: "Problemi inerenti alla conservazione di documenti", "Esigenze dell'EED negli archivi", "Scarto uniforme negli archivi", "Aspetti dell'allestimento architettonico di archivi". Questo convegno richiede prevedibilmente una spesa di frs. 2.500.-

#### 6.2.3 Convegno degli esperti della tutela dei monumenti

La Conferenza dei Capi di Governo autorizza lo svolgimento ed il finanziamento dei seguenti convegni di esperti nel settore della tutela dei monumenti:

Tutela dei monumenti sul suolo ( 1987/ Salisburgo, S 100.000.-), " I sepolcri nell'area alpina" ( 1987, Trento, Lit. 4 milioni), " Documentazione in base al catasto tirolese d'arte " ( 1988, Tirolo, S 40.000), " Restauro e disrestauro" ( 1989, Lombardia, Lit. 4 milioni).

#### 6.2.4 Convegno degli esperti nel campo dell'attività giovanile extrascolastica

La Conferenza dei Capi di Governo approva che nella primavera 1988 si svolga un convegno di esperti nel campo dell'attività giovanile extrascolastica sul tema "Possibilità future nel settore dell'attività giovanile extrascolastica". È prevista una spesa di S 60.000.-

#### 6.2.5 Convegno degli esperti dell'educazione permanente

La Conferenza dei Capi di Governo approva lo svolgimento di un'ulteriore convegno degli esperti dell'educazione permanente nell'autunno 1987 in Baviera sul tema " Il futuro dei comuni rurali - una sfida per l'educazione permanente". È prevista una spesa di DM 13.000.-

#### 6.2.6 Manifestazioni sportive

La Conferenza dei Capi di Governo approva che nell'1987 si svolgano nell'ambito dell'ARGE ALP le seguenti manifestazioni sportive: gare ( sci di fondo, gara di slitta su pista naturale, atletica leggera, nuoto di handicappati, judo, karatè, canottaggio, calcio, sollevamento pesi, scherma, tiro con l'arco, canoa, ciclismo, tennis , nuoto, vela, birilli), campi sportivi per giovani ( ciclismo, sport vari), corsi di allenamento (atletica leggera, attrezzistica), seminari di allenamento ( pallamano, hockey sul ghiaccio).

#### 6.2.7 Convegno degli esperti del teatro scolastico

La Conferenza dei Capi di Governo approva lo svolgimento di un ulteriore convegno degli esperti del teatro scolastico nell'autunno 1987 in Tirolo sul tema: "Esempi pratici del teatro scolastico". Si prevede una spesa di S 50.000.-

#### 6.2.8 Convegno dei rettori universitari

La Conferenza dei Capi di Governo approva che nel 1987 o nel 1988 si svolga un primo incontro fra i rettori universitari dell'ARGE ALP che avrà il compito di trattare le possibilità di collaborazione a livello universitario. Si prevede una spesa di S 50.000.-

#### 6.2.9 Organizzatori culturali minori

La Conferenza dei Capi di Governo approva lo svolgimento ed il finanziamento dei seguenti convegni di organizzatori culturali minori nell'anno di lavoro 1987/88: un incontro degli organizzatori di teatro per bambini ( Salisburgo, S 25.000), un incontro di organizzatori

di manifestazioni musicali (Lombardia , Lit 4 milioni), un incontro di organizzatori di arte cabarettistica (Vorarlberg, S 25.000.-).

#### 6.2.10 Simposio di artisti 1988

La Conferenza dei Capi di Governo approva lo svolgimento di un simposio congiunto di artisti sul videoart nel settembre 1988 nella regione Lombardia e nel Canton Ticino, si prevede una spesa di Lire 30 milioni.

### 7. Relazione del Centro di Documentazione

La Conferenza dei Capi di Governo prende atto della relazione del centro di documentazione dell'ARGE ALP per l'anno 1986 nonché delle spese preventivate per l'anno 1988 di S 479.000.- e le approva.

### 8. Relazione e proposte di delibera della Commissione IV- Sanità e politica della famiglia

#### 8.1. Relazione

La relazione viene ascoltata e approvata.

#### 8.2. Proposte di delibera della Commisisione IV

##### 8.2.1 Assistenza agli anziani non autosufficienti

La Conferenza dei Capi di Governo approva l'attività svolta dalla Commissione IV per l'analisi dei problemi inerenti l'assistenza agli anziani non autosufficienti e la definizione di comuni obiettivi e strategie.

La Conferenza dei Capi di Governo approva il progetto di raccogliere e pubblicare le relazioni predisposte da ciascun paese insieme ad un documento conclusivo della Commissione in un volume in edizione bilingue, e stanzià la somma di Lire 15 milioni per la spesa prevista.

##### 8.2.2 Modifica della denominazione della Commissione IV

La Conferenza dei Capi di Governo delibera di modificare la denominazione della Commissione IV in " Sanità, politica sociale e della famiglia".

9. Relazione e proposte di delibera della Commissione V-  
Economia

9.1 Relazione

La relazione viene ascoltata e approvata. La Commissione V prevede una spesa di Lire 23 milioni per interpretazione, traduzione e stampa per la sua attività nell'anno di lavoro 1987/88.

9.2 Proposte di delibera della Commissione V

9.2.1 Risparmio energetico

La Conferenza dei Capi di Governo delibera che il "Gruppo per i problemi del risparmio energetico" continui la sua attività di reciproca informazione e di lavoro comune con la Comunità di Lavoro ALPE ADRIA attivando iniziative che risulteranno utili.

9.2.2 Occupazione giovanile

La Conferenza dei Capi di Governo delibera che il Gruppo di Lavoro per "L'occupazione giovanile" continui la propria attività di collaborazione e scambi reciproci attuando tutte quelle iniziative che potranno risultare di reciproca utilità in particolare realizzando un programma di corsi di formazione da tenersi a partire da quest'anno nelle varie Regioni. Ogni Regione proporrà uno o più corsi nei settori nei quali è in grado di fornire un valido know-how in base alla propria realtà economico-sociale. La Regione Lombardia attuerà in tempi brevi la prima iniziativa di formazione per i giovani dell'ARGE ALP. Resta inteso che ogni Regione per l'attuazione dei progetti di propria competenza metterà a disposizione la somma necessaria.

9.2.3 Innovazione tecnologica e sviluppo

La Conferenza dei Capi di Governo delibera lo svolgimento di un convegno sull'innovazione tecnologica e sviluppo nelle regioni dell'ARGE ALP. La manifestazione verrà finanziata dal Canton Ticino ed organizzata in collaborazione con l'Associazione Italiana delle Scienze Regionali.

#### 9.2.4 Collaborazione delle cooperative

La Conferenza dei Capi di Governo delibera che la Commissione V prosegua nella verifica della possibilità di una collaborazione fra le Centrali Cooperative Italiane e le Associazioni di Cooperative delle Regioni dell' ARGE ALP.

#### 10. Dichiarazione del nuovo Presidente dell'ARGE ALP

Il Presidente dell'ARGE ALP designato per l'anno 1987/88, il Presidente della Provincia Autonoma di Trento, Dott. Pierluigi ANGELI ringrazia i Capi di Governo per la fiducia espressa nei suoi confronti affidandogli questo compito e si dichiara disposto a dedicarsi con tutte le sue forze ai compiti importanti. In particolare si adopererà per la realizzazione coordinata delle delibere prese dalla Conferenza dei Capi di Governo ed elaborerà insieme alle Commissioni ed al Gruppo di Lavoro dei Funzionari Direttivi, un programma di lavoro dettagliato secondo i punti chiave, nel quale la tutela dell'ambiente e la politica dei trasporti nell'area alpina nonché la realizzazione di un'Europa dei cittadini saranno di particolare interesse. Il Presidente instaurerà inoltre dei contatti con le altre istituzioni di collaborazione internazionale e con le Istituzioni Europee per promuovere lo scambio di opinioni e di informazioni tra i paesi alpini, per coordinare le attività nella Comunità di Lavoro e per coinvolgere maggiormente le istituzioni nazionali ed internazionali interessate ai problemi ed alle richieste dei paesi dell'area alpina. Il Presidente Angeli è lieto di poter ospitare la Conferenza dei Capi di Governo del 1988 nella sua patria.

Allegato